



Installation Guide

PoE Injector
PoE Splitter
PoE Extender

*Images may differ from actual products.



For technical support, the user guide and other information, please visit <https://www.tp-link.com/support>, or simply scan the QR code.

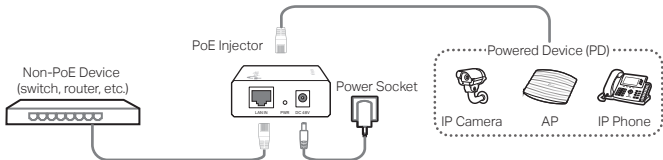


CONTENTS

1 / English	17 / Română
3 / Български	19 / Slovenčina
5 / Čeština	21 / Srpski jezik/Српски језик
7 / Қазақша	23 / Українська мова
9 / Lietuvių	25 / Slovenščina
11 / Magyar	27 / Hrvatski
13 / Polski	29 / Latviešu
15 / Русский язык	31 / Eesti

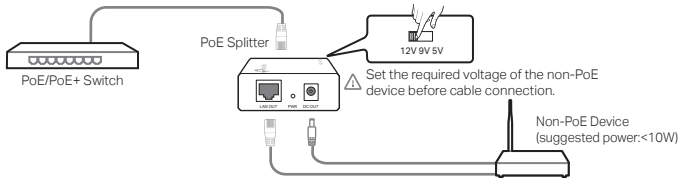
PoE Injector Only

The PoE Injector supplies steady power and data connectivity to a powered device through an Ethernet cable.



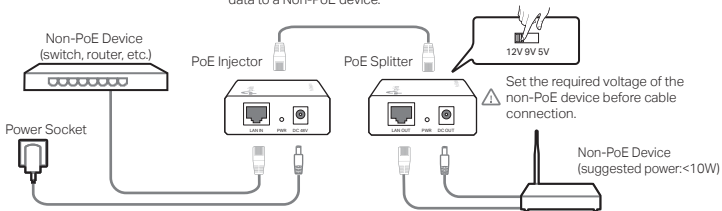
PoE Splitter Only

The PoE Splitter can be used with a PoE/PoE+ switch to deliver direct current (DC) power and data to a Non-PoE device.



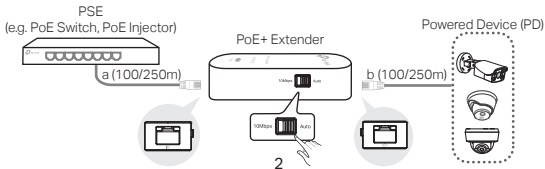
PoE Injector & Splitter

The PoE injector and PoE splitter can be used as a kit to supply power and transmit data to a Non-PoE device.



PoE Extender

PoE Extender is used to extend the network connection from the PoE power source equipment.



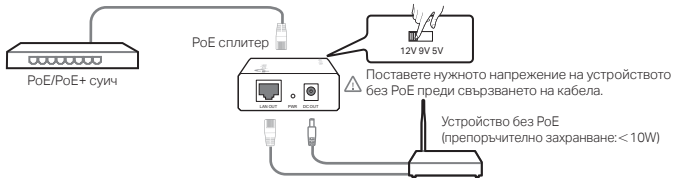
Само PoE инжектор

PoE инжекторът осигурява стабилно напрежение и съвзаност за данни към захранвано устройство по Ethernet кабел.



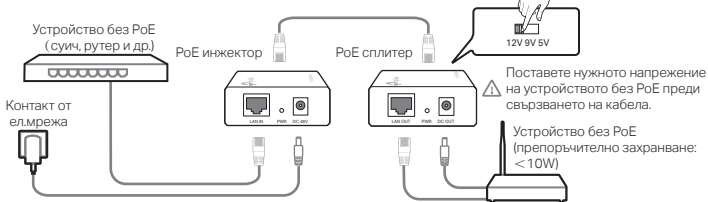
Само PoE сплитер

PoE сплитерът може да се използва с PoE/PoE+ суич, за да подава правотоково захранване (DC) и данни към устройство без PoE.



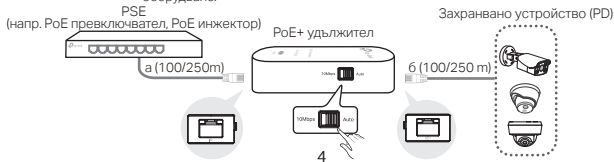
PoE инжектор и сплитер

PoE инжекторът и PoE сплитерът могат да се използват като комплект, за да подават захранване и да предават данни към устройство без PoE.



PoE удължител

PoE удължител се използва за удължаване на мрежовата връзка от PoE захранващото оборудване.



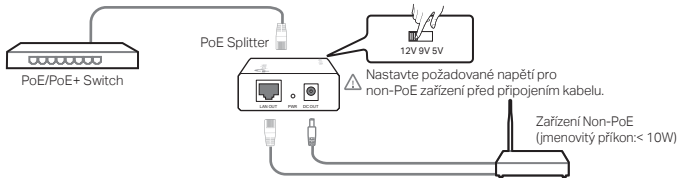
Pouze PoE Injektor

PoE injektor dodává stabilní el. výkon a datovou konektivitu napájenému zařízení přes Ethernetový kabel.



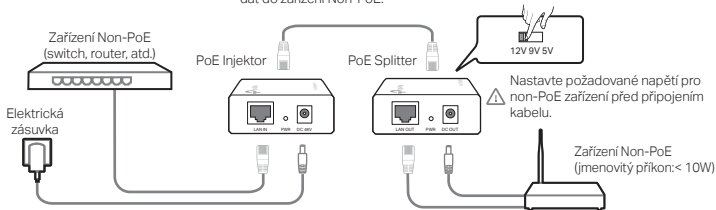
Pouze PoE Splitter

PoE Splitter může být použit se switchem PoE/PoE+ pro dodávání stejnosměrné (DC) elektrické energie a dat do zařízení Non-PoE.



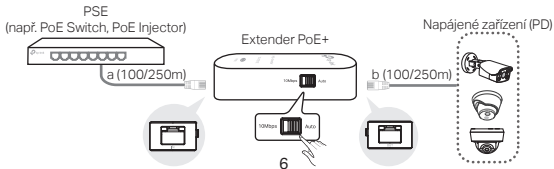
PoE Injektor a Splitter

PoE injektor a PoE splitter mohou být použity jako souprava pro napájení a přenos dat do zařízení Non-PoE.



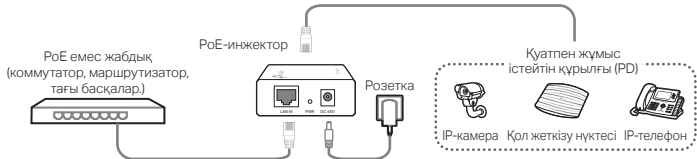
Extender PoE

Extender PoE slouží k prodloužení síťového připojení ze zařízení se zdrojem PoE.



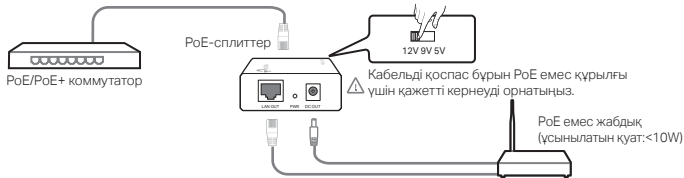
Тек PoE-инжектор

PoE-инжектор қуаттанған жабдыққа Ethernet кабель арқылы тұрақты қуатты және деректерге байланысты қамтамасыз етеді.



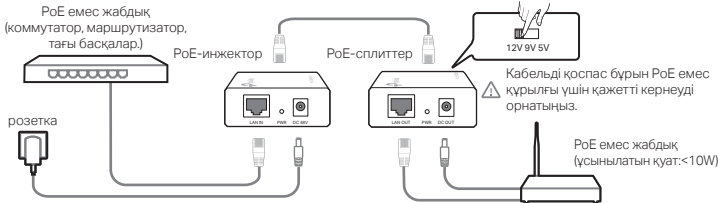
Тек PoE-сплиттер

PoE-сплиттер тұрақты қуатты және PoE емес жабдықтарға деректерді беру үшін PoE/PoE+ коммутатормен бірге қолданыла алады.



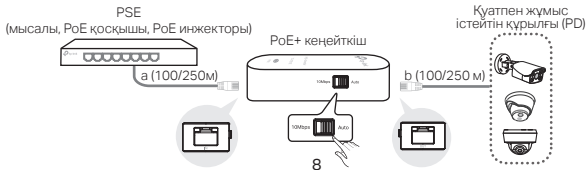
РоЕ-инжектор және сплиттер

РоЕ-инжектор және РоЕ-сплиттер жинақ ретінде қуатты және деректеді РоЕ емес жабдыққа беруді қамтамасыз етіп қолданыла алады.



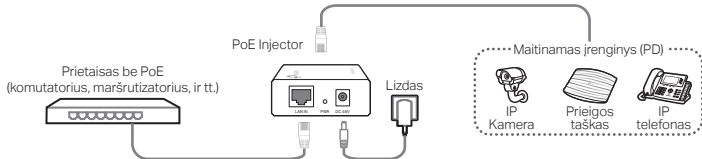
РоЕ кеңейткіші

РоЕ кеңейткіші РоЕ қуат көзі жабдығынан желі қосылымын ұзарту үшін қолданылады.



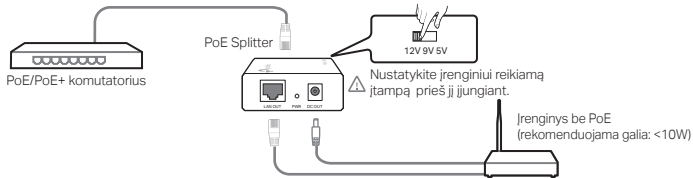
Tik PoE Injector

PoE Injector teikia stabilų energijos tiekimą ir perduoda duomenis į įrenginį, prijungtą per Ethernet kabelį.



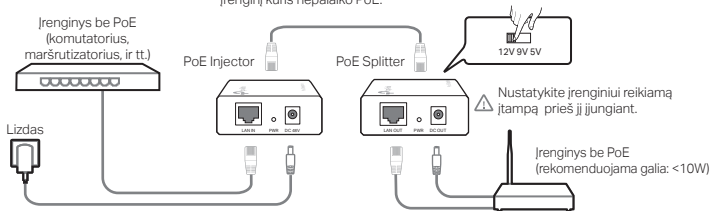
Tik PoE Splitter

PoE Splitter gali būti naudojamas kartu su PoE/PoE+ komutatoriumi, kad teiktų energiją ir duomenis į įrenginį kuris nepalaiko PoE.



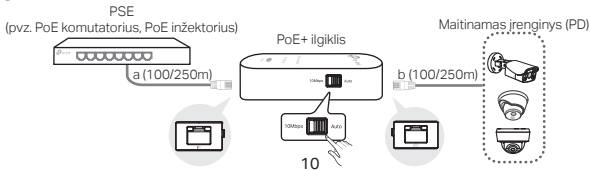
Injector ir Splitter PoE

Injector ir Splitter PoE gali būti naudojamas kartu, kad teiktų energiją ir duomenys į įrenginį kuris nepalaiko PoE.



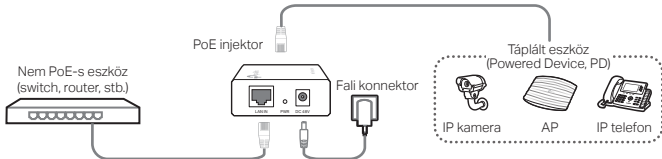
PoE ilgiklis

PoE ilgiklis naudojamas prailginti tinklo jungtį nuo PoE maitinimo šaltinio.



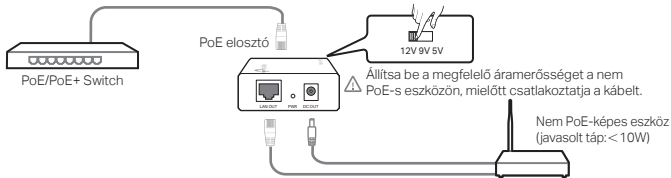
Csak PoE injektor

A PoE Injektor egyenletes táp- és adatkapcsolatot biztosít egy bekapcsolandó eszköznek Ethernet kábelen keresztül.



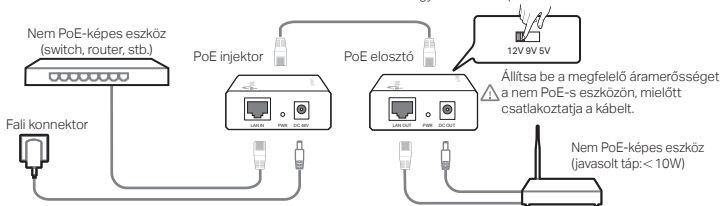
Csak PoE elosztó

A PoE elosztó egy PoE/PoE+ switch-csel használható, hogy egyenáramot (DC) és adatkapcsolatot biztosítson egy nem PoE eszköznek.



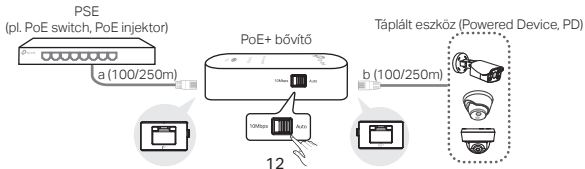
PoE injektor és elosztó

A PoE injektort és a PoE elosztót készletként is használhatja, hogy áramot és adattovábbítást biztosítson egy nem PoE-képes eszköznek.



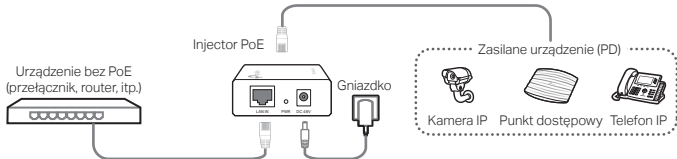
PoE bővítő

A PoE bővítő a hálózati kapcsolat kiterjesztésére szolgál a PoE áramforrásról.



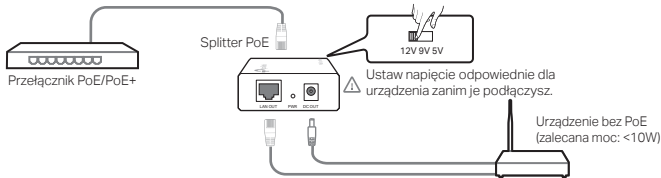
Tylko Injector PoE

Injector PoE zapewnia stabilne zasilanie podłączonemu urządzeniu oraz transfer danych poprzez kabel Ethernet.



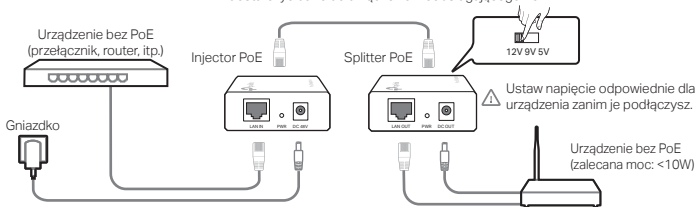
Tylko Splitter PoE

Splitter PoE może być stosowany razem z przełącznikiem PoE/PoE+, aby zapewnić zasilanie i dostarczyć dane do urządzenia nieobsługującego PoE.



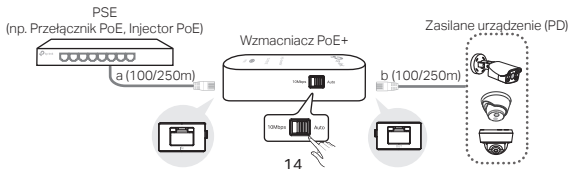
Injector i Splitter PoE

Injector i Splitter PoE mogą być stosowane razem, aby zapewnić zasilanie i dostarczyć dane do urządzenia nieobsługującego PoE.



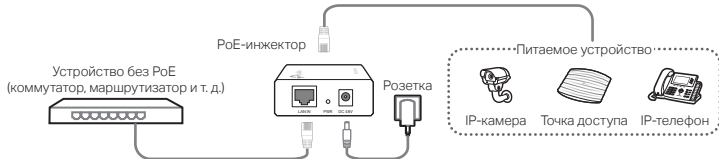
Wzmacniacz PoE

Wzmacniacz PoE służy do przedłużenia połączenia sieciowego ze źródła zasilania PoE.



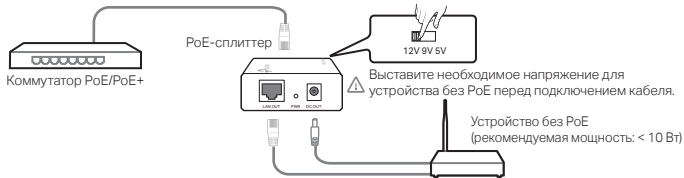
Только PoE-инжектор

PoE-инжектор позволяет передавать данные с коммутатора без поддержки PoE и подавать питание на питаемое устройство по одному кабелю Ethernet.



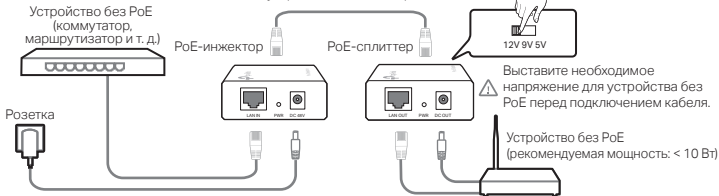
Только PoE-сплиттер

PoE-сплиттер позволяет подавать питание (постоянный ток) и передавать данные с коммутатора PoE/PoE+ на устройство без поддержки PoE.



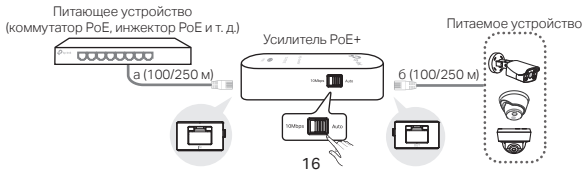
PoE-инжектор и сплиттер

PoE-инжектор и PoE-сплиттер могут использоваться в паре для подачи питания и передачи данных с коммутатора без поддержки PoE на устройство без поддержки PoE.



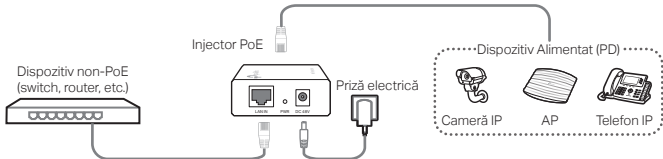
Усилитель PoE

Усилитель PoE используется для удлинения сетевого соединения от источника питания PoE.



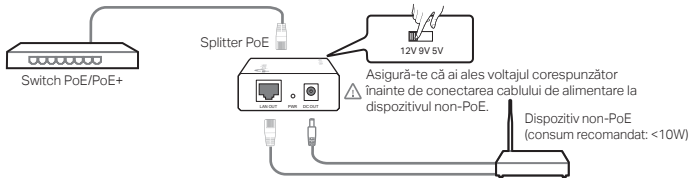
Utilizarea Injectorului PoE

Injectorul PoE furnizează alimentare stabilă cu energie electrică și conexiune de date pentru un dispozitiv care permite alimentarea prin intermediul unui cablu Ethernet.



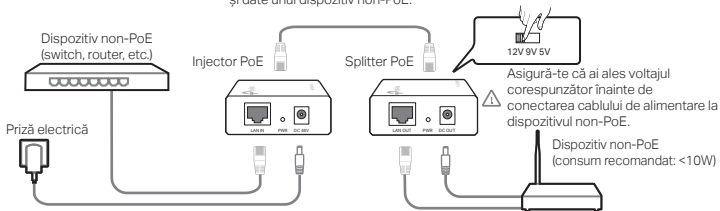
Utilizarea Splitterului PoE

Splitterul PoE poate fi utilizat împreună cu un switch PoE/PoE+ pentru a furniza electricitate (DC) și date unui dispozitiv non-PoE.



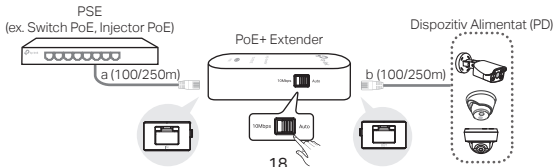
Injector și Splitter PoE

Injectorul PoE și Splitterul PoE se pot folosi ca set pentru a furniza electricitate (DC) și date unui dispozitiv non-PoE.



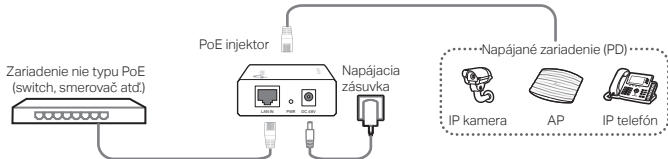
Extender PoE

Extender-ul PoE este folosit pentru a extinde conexiunea rețelei de la echipamentul care alimentează PoE.



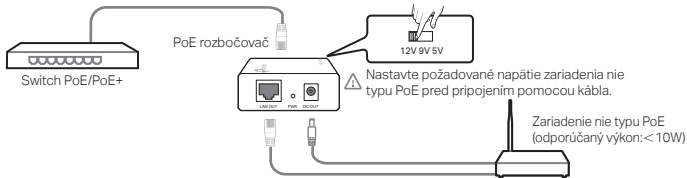
Len PoE injektor

PoE injektor dodáva stabilný výkon a dátovú pripojiteľnosť k zariadeniam pripojeným cez ethernetový kábel.



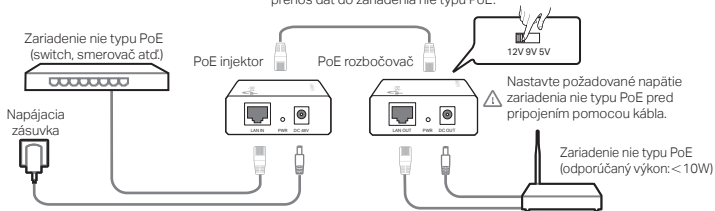
Len PoE rozbočovač

PoE rozbočovač sa môže použiť spolu so switchom PoE/PoE+ na poskytovanie priameho prúdového napájania (DC) a dátové pripojenie k zariadeniu nie typu PoE.



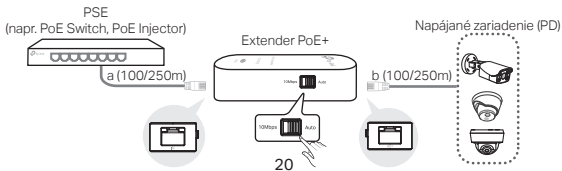
PoE injektor a rozbočovač

PoE injektor a PoE rozbočovač sa môžu použiť ako súprava pre napájanie a prenos dát do zariadenia nie typu PoE.



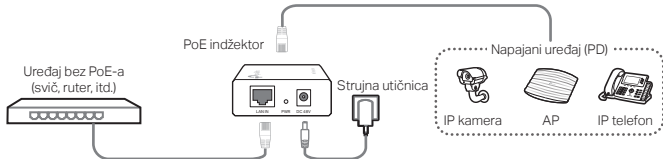
Extender PoE

Extender PoE sa používa na predĺženie sieťového pripojenia zo zariadenia so zdrojom PoE.



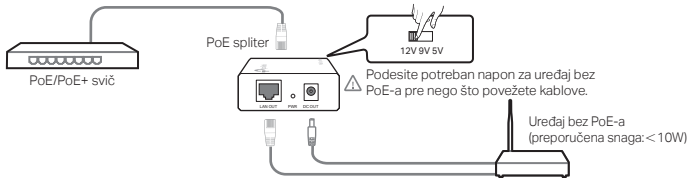
Samo PoE indžektor

PoE indžektor obezbeđuje postojano napajanje i protok podataka za uređaje koji se napajaju preko mrežnog kabela.



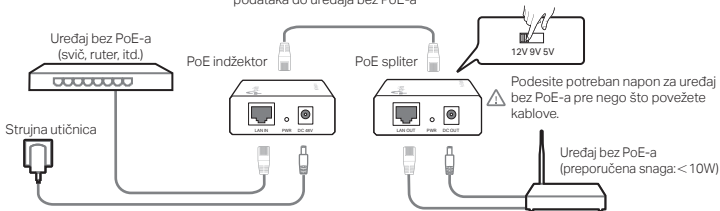
Samo PoE spliter

PoE spliter se može koristiti u kombinaciji sa PoE/PoE+ svičem da bi doveo jednosmernu struju (DC) i podatke do uređaja bez PoE-a.



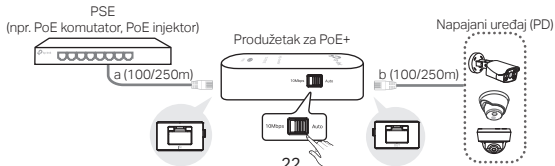
PoE indžektor i splitter

PoE indžektor i PoE splitter mogu se koristiti kao set za napajanje strujom i prenos podataka do uređaja bez PoE-a



Produžetak za PoE

Produžetak za PoE služi za proširenje mrežne veze preko opreme za napajanje PoE.



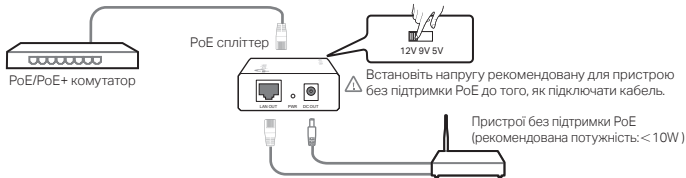
Тільки PoE-інжектор

PoE-інжектор надає стабільне живлення та можливість передачі даних пристрою підключеному за допомогою Ethernet кабелю.



Тільки PoE спліттер

PoE спліттер може використовуватися з PoE/PoE+ комутатором для забезпечення постійного струму (DC) для живлення та передачі даних на пристрій без підтримки PoE.



PoE інжектор та спліттер

PoE інжектор та PoE спліттер можуть використовуватись в якості комплекту для подачі живлення та передачі даних на пристрій без підтримки PoE.

Пристрої без підтримки PoE
(комутатори, маршрутизатори і т.д.)



Встановіть напругу рекомендовану для пристрою без підтримки PoE до того, як підключати кабель.

Пристрої без підтримки PoE (рекомендована потужність: < 10W)

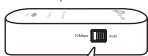
Розширювач PoE

Розширювач PoE використовується для розширення мережевого з'єднання від обладнання джерела живлення PoE.

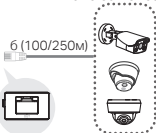
PSE
(наприклад, комутатор PoE, інжектор PoE)



Розширювач PoE+

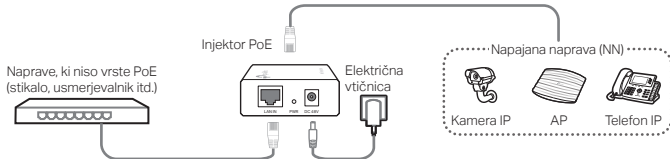


Powered Device (PD)



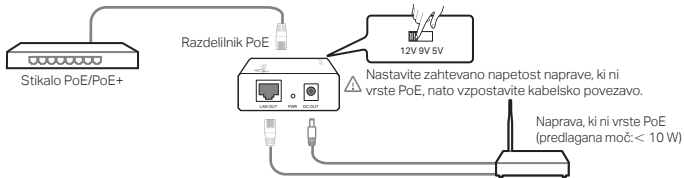
Samo za injektor PoE

Injektor PoE omogoča stalno napajanje in podatkovno povezljivost z napajalno napravo prek kabla Ethernet.



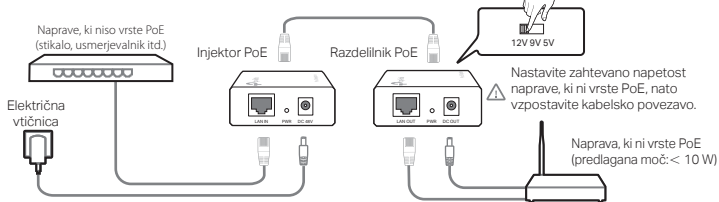
Samo za razdelilnik PoE

Razdelilnik PoE lahko uporabljate s stikalom PoE/PoE+ da omogočite napajanje z enosmernim tokom in prenos podatkov z napravo, ki ni vrste PoE.



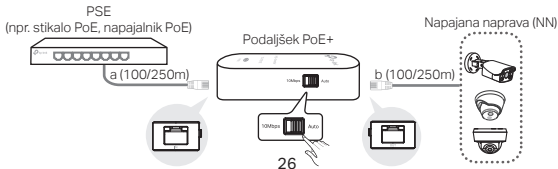
Injektor in razdelilnik PoE

Injektor in razdelilnik PoE lahko uporabite v kompletu za omogočanje napajanja in prenašanje podatkov v napravo, ki ni vrste PoE.



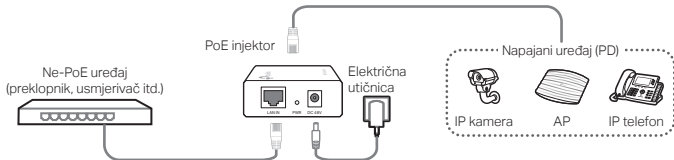
Podaljšek PoE

Podaljšek PoE se uporablja za razširitev omrežne povezave iz opreme z virom napajanja PoE.



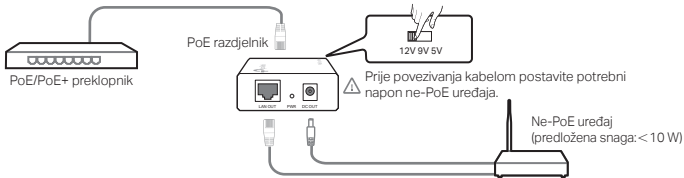
Samo PoE injektor

PoE injektor pruža stabilno napajanje i podatkovnu vezu sa strujnim uređajem putem Ethernet kabela.



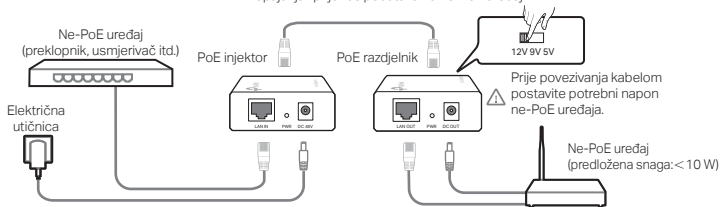
Samo PoE razdjelnik

PoE razdjelnik možete upotrebljavati s PoE/PoE+ preklopnikom za isporuku istosmjernje struje (DC) i podataka ne-PoE uređaju.



PoE injektor i razdjelnik

PoE injektor i PoE razdjelnik možete upotrebljavati kao komplet, za pružanje napajanja i prijenos podataka na ne-PoE uređaj.



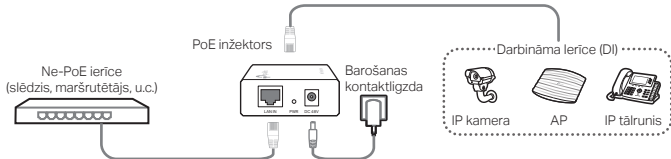
PoE proširitelj (ekstender)

PoE proširitelj (ekstender) se koristi za proširenje mreže s opreme sa PoE izvorom napajanja.



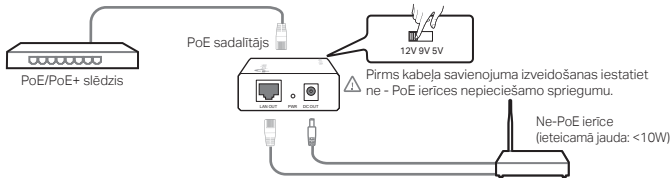
Tikai PoE inžektors

PoE inžektors nodrošina pastāvīgu barošanu un datu savienojumu ar ieslēgtu ierīci, izmantojot Ethernet kabeli.



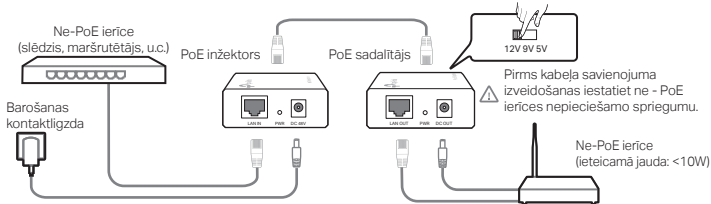
Tikai PoE sadalītājs

PoE sadalītāju var izmantot ar PoE/PoE+ slēdzi, lai nodrošinātu ierīci līdzstrāvu (DC) un datus Non-PoE ierīcei.



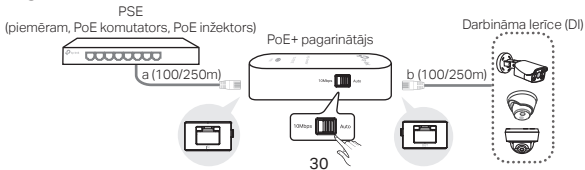
PoE inžektors un sadalītājs

PoE inžektoru un PoE sadalītāju var izmantot kā komplektu, lai apgādātu ar enerģiju un pārsūtītu datus uz ne-PoE ierīci.



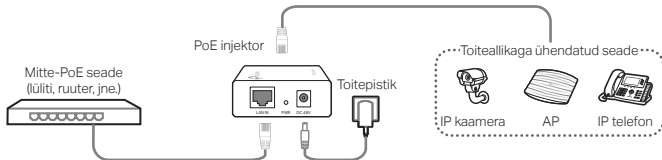
PoE pagarinātājs

PoE pagarinātājs tiek izmantots, lai pagarinātu tīkla savienojumu no PoE barošanas avota aprikojuma.



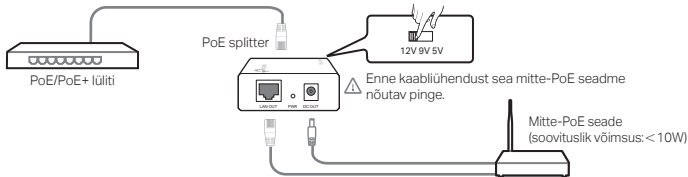
Ainult PoE injektor

PoE injektor annab stabiilse toite ja andmeside toitega seadmele Etherneti kaabli abil.



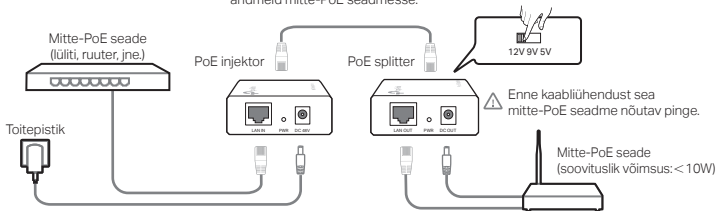
Ainult PoE splitter

PoE splitterit saab kasutada PoE/PoE+ lülitiga, et pakkuda püsivoolu (DC) toidet ja andmeside mitte-PoE seadmele.



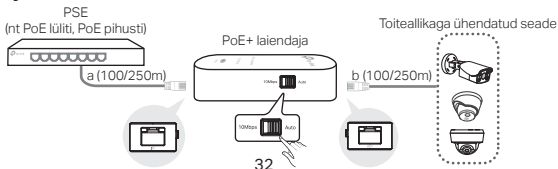
PoE injektor & splitter

PoE injektorit ja PoE splitterit võib kasutada komplektina, et anda toidet ja edastada andmeid mitte-PoE seadmesse.



PoE laiendaja

PoE laiendajat kasutatakse võrguühenduse pikendamiseks PoE toiteallikaga seadmetest.



English

Safety Information

- Keep the device away from water, fire, humidity or hot environments.
- Do not attempt to disassemble, repair, or modify the device. If you need service, please contact us.
- Do not use damaged charger or USB cable to charge the device.
- Do not use any other chargers than those recommended.
- Adapter shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.
- This product can be powered only by power supplies that comply with Power Source Class 2 (PS2) or Limited Power Source (LPS).

Please read and follow the above safety information when operating the device. We cannot guarantee that no accidents or damage will occur due to improper use of the device. Please use this product with care and operate at your own risk.

Български

ИНформация за безопасност

- Пазете устройството далеч от вода, огън, влага или гореща околна среда.
- Не се опитвайте сами да разглобявате, ремонтирате или променят устройството. Ако ви е нужно сервизно обслужване, моля, обърнете се към нас.
- Не използвайте повредено зарядно или повреден USB кабел за зареждане на устройството.
- Не използвайте други зарядни устройства освен препоръчаните.
- Адаптерът трябва да бъде инсталиран близо до оборудването и да бъде лесно достъпен.
- Този продукт може да получава хранване само от хранващи блокове, които отговарят на изискванията на Източник на хранване Клас 2 (Power Source Class 2, PS2), или Източник на ограничено хранване (Limited Power Source, LPS).

Моля, прочетете тази информация и спазвайте мерките за безопасност, когато работите с устройството. Ние не можем да гарантираме, че няма да настъпят аварии или повреди в следствие на неправилно използване на устройството. Моля, използвайте продукта внимателно и на своя отговорност.

Čeština

Informace o bezpečnosti

- Nevystavujte zařízení vodě, ohni, vlhkosti nebo horkému prostředí.
- Zařízení se nepokoušejte demontovat, opravovat nebo upravovat. Potřebujete-li servis, kontaktujte nás.
- Nepoužívejte poškozenou nabíječku nebo USB kabel pro nabíjení zařízení.
- Nepoužívejte jiné nabíječky kromě doporučených.
- Adaptér musí být nainstalován poblíž zařízení a musí být snadno přístupný.
- Tento výrobek může být napájen pouze zdroji napájení, které odpovídají třídě zdroje napájení 2 (PS2) nebo omezenému zdroji napájení (LPS).

Prosíme, čtete a postupujte podle bezpečnostních informací uvedených nahoře během používání zařízení. Nemůžeme zaručit absenci nehod nebo poškození při nesprávném užívání zařízení. Prosíme, používejte toto zařízení opatrně a na vlastní nebezpečí.

Қазақша

Ақпараттық қауіпсіздік

- Жабдықты судан, оттан, ылғалдықтан және ыстық ортадан аулақ ұстаңыз.
- Жөндеуге, бөлшектеуге немесе түрлендіруге тырыспаңыз. Қызмет көрсету керек болған жағдайда, бізбен хабарласыңыз.
- Зақымданған қуаттандырғышты немесе USB-кабельді жабдықты зарядттау үшін қолданбаңыз.
- Ұсынылған қуаттандырғыштан басқасын қолданбаңыз.
- Адаптер құрылғыға жақын орнатылуы және оңай қолжетімді болуы қажет.
- Бұл өнімді тек 2-ші қуат көзі класына (PS2) немесе шектеулі қуат көзіне (LPS) сәйкес келетін қуат көздері арқылы ғана қуаттандыруға болады.

Өтініш, жабдықты қолданғанда жоғары көрсетілген қауіпсіздік мәліметті оқып және еріңіз. Біз жабдықты лайықсыз қолданылса оқиға немесе зақымдану болмайтынына кепіл бере алмаймыз. Өтініш, осы жабдықты байқап қолданыңыз, немесе өз қатеріңізбен қолданасыз.

Latviešu

Drošības informācija

- Uzglabājiet ierīci no ūdens, uguns, mitruma vai karstām vidēm aizsargātā vietā.

- Nemēģiniet izjaukt, labot vai pārveidot ierīci. Ja jums nepieciešams atbalsts, lūdzu sazinieties ar mums.
- Lai uzlādētu ierīci, neizmantojiet bojātu lādētāju vai USB kabeli.
- Neizmantojiet nekādus citus lādētājus, kā vien tos, kas ieteikti.
- Adapteris jāuzstāda iekārtas tuvumā un tam jābūt viegli pieejamam.
- Šo produktu var darbināt tikai ar barošanas avotiem, kas atbilst 2. barošanas avota klasei (PS2) vai ierobežotam barošanas avotam (LPS).

Lietojot ierīci, lūdzu, izlasiet un ievērojiet iepriekš minēto drošības informāciju. Mēs nevaram garantēt, ka nepareizas ierīces lietošanas rezultātā netiks izraisīti nelaimes gadījumi vai bojājumi. Lūdzu, izmantojiet šo produktu uzmanīgi un darbiniet to uz pašu riska.

Lietuvių

Informacija apie saugumą

- Laikykite įrenginį kuo toliau nuo vandens, ugnies, drėgmės ir karštų paviršių.
- Neardykite, netaisykite ir nedarykite jokių pakeitimų įrenginyje. Iškilus techninėms problemoms, susisiekite su mūsų įmone.
- Draudžiama bandyti įkrauti įrenginį sugedusio pakrovėjo ar USB kabelio pagalba.
- Prašome naudoti tik rekomenduojama pakrovėją.
- Prietaisas turi būti netoli nuo įrenginio ir lengvai pasiekiamas.
- Šį gaminį maitinti galima tik naudojant su „Power Source Class 2“ (PS2) arba „Limited Power Source“ (LPS) suderinamais maitinimo šaltiniais.

Susipažinkite su atsargumo priemonėmis ir jų laikykitės naudojant šį prietaisą. Mes negalime garantuoti, kad produktas nebus sugadintas dėl netinkamo naudojimo. Naudokite atsargiai prietaisą atsargiai ir savo pačių rizika.

Magyar

Biztonsági tudnivalók

- Tartsa távol a készüléket víztől, tűztől, nedvességtől vagy forró környezettől!
- Ne kísérelje meg szétszedni, megjavítani, vagy módosítani az eszközt. Ha segítségre van szüksége, kérjük forduljon hozzánk.

- Ne használjon sérült töltőt vagy USB kábelt a készülék töltéséhez!
- Ne használjon más töltőt a készülékhez a javasoltakon kívül!
- Az adaptert a készülékhez közel és könnyen hozzáférhető helyen helyezze el.
- Ezt a terméket csak olyan tápegységekkel lehet táplálni, amelyek megfelelnek a 2. tápforrás-osztály (PS2) vagy a korlátozott tápforrás (LPS) követelményeinek.

Kérjük, olvassa el, és kövesse a fenti biztonsági információkat a készülék használata során. Az előírások be nem tartása, és a fentiekől eltérő használat balesetet vagy károsodást okozhatnak, amiért nem vállalunk felelősséget. Kérjük, kellő vigyázatossággal és saját felelősségére használja a készüléket.

Polski

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

- Trzymaj urządzenie z dala od wody, ognia, wilgoci i wysokich temperatur.
- Nie demontuj, nie naprawiaj ani nie wprowadzaj jakichkolwiek zmian w urządzeniu samodzielnie. W razie problemów technicznych skontaktuj się z naszą firmą.
- Nie używaj uszkodzonej ładowarki lub przewodu USB do ładowania urządzenia.
- Nie korzystaj z ładowarek innych niż zalecane.
- Urządzenie powinno być umieszczone w pobliżu sprzętu, który z niego korzysta oraz w miejscu łatwo dostępnym dla użytkownika.
- Ten produkt może być zasilany wyłącznie przez zasilacze zgodne z Power Source Class 2 (PS2) lub Limited Power Source (LPS).

Zapoznaj się z powyższymi środkami ostrożności i zastosuj się do nich, gdy korzystasz z urządzenia. Nie możemy zagwarantować, że produkt nie ulegnie uszkodzeniu w wyniku nieprawidłowego użytkowania. Korzystaj z urządzenia z rozwagą i na własną odpowiedzialność.

Română

Informații privind siguranța

- Feriți echipamentul de apă, foc, umiditate și de temperaturi înalte.
- Nu încercați să dezamblați, reparați sau modificați dispozitivul. Dacă ai nevoie de asistență, te rugăm să ne contactezi.
- Nu utilizați un încărcător sau un cablu USB deteriorat pentru a încărca echipamentul.

- Nu folosiți alte încercătoare decât cele recomandate.
- Alimentatorul trebuie instalat în apropierea echipamentului și să fie ușor accesibil.
- Acest produs poate fi alimentat numai de surse de alimentare care respectă sursa de alimentare clasa 2 (PS2) sau cu sursă de alimentare limitată (LPS).

Vă rugăm să citiți și să respectați instrucțiunile de siguranță de mai sus în timpul utilizării echipamentului. Nu putem garanta că nu vor surveni accidente sau pagube din cauza utilizării necorespunzătoare a echipamentului. Vă rugăm să folosiți acest produs cu grijă și să îl utilizați pe propriul risc.

Slovenčina

Bezpečnostné informácie

- Zariadenie udržiajte v bezpečnej vzdialenosti od vody, ohňa, vlhkosti alebo horúceho prostredia.
- Nepokúšajte sa rozoberať, opravovať alebo upravovať zariadenie. Ak potrebujete servis, obráťte sa na nás.
- Na nabíjanie zariadenia nepoužívajte poškodenú nabíjačku alebo USB káble.
- Nepoužívajte žiadne iné spôsoby nabíjania okrem odporúčaných spôsobov.
- Adaptér je potrebné nainštalovať v blízkosti zariadenia tak, aby bol ľahko dostupný.
- Tento výrobok môže byť napájaný iba zdrojmi napájania, ktoré spĺňajú požiadavky triedy 2 (PS2) alebo obmedzeného zdroja napájania (LPS).

Pri používaní zariadenia dodržujte vyššie uvedené pokyny. V prípade nesprávneho používania zariadenia nemôžeme zaručiť, že nedôjde k zraneniu lebo sa zariadenie nepoškodí. S týmto výrobkom zaobchádzajte opatrne a používate ho na svoje vlastné nebezpečie.

Slovenščina

Varnostne informacije

- Naprave ne uporabljajte v bližini vode, požara ali v vlažnih oziroma vročih okoljih.
- Ne poskušajte razstaviti, popraviti ali spremeniti naprave. Če potrebujete popravilo, nas kontaktirajte.
- Ne uporabljajte poškodovanega polnilnika ali kabla USB, s katerim želite napolniti napravo.
- Ne uporabljajte polnilnikov, ki jih nismo priporočili.
- Vmesnik namestite v bližino opreme in poskrbite, da lahko do njega dostopate preprosto.
- Ta izdelek lahko napajajo samo računalniki, ki so v skladu z razredom vira energije 2 (PS2) ali omejenim virom energije

(LPS) standarda IEC 62368-1.

Pri upravljanju naprave preberite zgornje varnostne informacije in jih upoštevajte. Zaradi nepravilne uporabe naprave lahko nastanejo nesreče ali materialna škoda. Izdelek uporabljajte skrbno in ga ne upravljajte, če s tem ogrožate svojo lastno varnost.

Srpski jezik/Српски језик

Bezbednosne informacije

- Nemojte držati uređaj u blizini vode, vatre, vlažnog ili vrućeg prostora.
- Ne pokušavajte rastavljati, popravljati ili modifikovati uređaj. Ako vam treba servisna usluga, kontaktirajte nas.
- Nemojte koristiti oštećeni punjač ili oštećeni USB kabl za punjenje uređaja.
- Nemojte koristiti nijedan drugi punjač osim preporučenog.
- Adapter treba postaviti blizu opreme i treba da je lako dostupan.
- Uređaj može biti napajan samo sa napajanjima koja su u skladu sa Standardima Power Source Class 2 (PS2) i u skladu sa Limited Power Source (LPS).

Molimo vas da pročitate i pridržavate se gore navedenih bezbednosnih informacija kada koristite uređaj. U slučaju nepravilne upotrebe uređaja, može doći do nezgoda ili štete. Molimo vas da pažljivo koristite ovaj uređaj i da rukujete njime na sopstvenu odgovornost.

Hrvatski

Informacije o sigurnosti

- Uređaj držite dalje od vode, vatre, vlažnih ili vrućih okruženja.
- Ne pokušavajte rastavljati, popravljati ili modificirati uređaj. Ako vam je potrebna usluga, obratite nam se.
- Za punjenje uređaja nemojte upotrebljavati oštećeni punjač ili USB kabl.
- Ne koristite punjače koji nisu preporučeni.
- Adapter se mora postaviti blizu opreme i mora biti lako dostupan.
- Uređaj može biti napajan samo sa napajanjima koja su u skladu sa Standardima Power Source Class 2 (PS2) i u skladu sa Limited Power Source (LPS).

Pročitajte i slijedite navedene informacije prilikom rukovanja uređajem. Ne možemo jamčiti kako u slučaju nepropisne upotrebe uređaja neće doći do nezgoda ili oštećenja. Uređaj upotrebljavajte pažljivo i na vlastiti rizik.

Русский язык

РУКОВОДСТВО по безопасному использованию

Для безопасной работы устройств их необходимо устанавливать и использовать в строгом соответствии с поставляемой в комплекте инструкцией и общепринятыми правилами техники безопасности.

Ознакомьтесь со всеми предупреждениями, указанными на маркировке устройства, в инструкциях по эксплуатации, а также в гарантийном талоне, чтобы избежать неправильного использования, которое может привести к поломке устройства, а также во избежание поражения электрическим током.

Компания-изготовитель оставляет за собой право изменять настоящий документ без предварительного уведомления.

Сведения об ограничениях в использовании с учетом предназначения для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах.

Оборудование предназначено для использования в жилых, коммерческих и производственных зонах без воздействия опасных и вредных производственных факторов.

Правила и условия монтажа технического средства, его подключения к электрической сети и другим техническим средствам, пуска, регулирования и введения в эксплуатацию.

Устройство должно устанавливаться и эксплуатироваться согласно инструкциям, описанным в руководстве по установке и эксплуатации оборудования.

Правила и условия хранения, перевозки, реализации и утилизации

Влажность воздуха при эксплуатации: 10%-90%, без образования конденсата

Влажность воздуха при хранении: 5%-90%, без образования конденсата

Рабочая температура: 0°C~40°C

Допустимая температура для оборудования, используемого вне помещения, если предусмотрено параметрами оборудования: -30°C~70°C

Температура хранения: -40°C~70°C

Оборудование должно храниться в помещении в заводской упаковке.

Транспортировка оборудования должна производиться в заводской упаковке в крытых транспортных средствах любым видом транспорта.

Во избежание нанесения вреда окружающей среде необходимо отделять устройство от обычных отходов и

утилізувати його найбільш безпечним способом — наприклад, здавати в спеціальні пункти утилізації. Вивчіть інформацію про процедуру передачі обладнання на утилізацію в вашому регіоні.

Інформація про заходи, які слід виконати при виявленні несправності технічного засобу

В разі виявлення несправності пристрою необхідно звернутися до Продавця, у якого було придбано Товар. Товар повинен бути повернутий Продавцю в повній комплектації і в оригінальній упаковці.

При необхідності ремонту товару за гарантією ви можете звернутися до авторизованих сервісних центрів компанії TP-Link.

Українська мова

Інформація щодо безпеки

- Не допускайте перебування пристрою біля води, вогню, вологого середовища чи середовища з високими температурами.
- Не намагайтесь самостійно розібрати, ремонтувати чи модифікувати пристрій.
- Не використовуйте пошкоджені зарядні пристрої чи USB кабелі для процесу зарядки пристрою.
- Не використовуйте будь-які зарядні пристрої, окрім рекомендованих.
- Адаптер має бути встановлений у легкодоступному місці та одночасно поряд з обладнанням.
- Цей продукт можна живити лише від джерел живлення, які відповідають вимогам класу 2 (PS2) або джерела з обмеженою потужністю (LPS).

Будь ласка, уважно прочитайте та дотримуйтесь вказаної інформації з техніки безпеки, при користуванні пристроєм. Ми не можемо гарантувати, що неналежне чи неправильне використання пристрою не спричинить нещасних випадків, чи отримання будь-яких пошкоджень. Будь ласка, використовуйте даний пристрій з обережністю, та приймаючи ризики пов'язані з його використанням.

Eesti

Ohutusalane teave

- Hoia seade eemal veest, tulest, niiskusest või kuumast keskkonnast.
- Ära ürita seadet lahti võtta, parandada ega muuta. Kui seade vajab hooldust, võta meiega ühendust.
- Ära kasuta seadme laadimiseks kahjustatud laadijat ega USB-kaablit.
- Ära kasuta mistahes muid laadijaid peale soovitatavate.

- Adapter tuleb paigaldada seadme lähedale ja see peab olema kergesti ligipääsetav.
- Selle tootega võib kasutada ainult toiteallikaid, mis vastavad toiteallikaklassi 2 (PS2) või piiratud toiteallika (LPS) nõuetele. Seadet kasutades palun loe läbi ja järgi ülaltoodud ohutusteavet. Mei saa garanteerida, et seadme ebaõige kasutamine ei too kaasa õnnetusi või kahjustusi. Palun kasuta seda toodet hoolikalt ja kasuta omal vastutusel.

English

TP-Link hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directives 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2009/125/EC, 2011/65/EU and (EU)2015/863.

The original EU declaration of conformity may be found at <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Български

TP-Link декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими разпоредби на Директиви 2014/30/ЕС, 2014/35/ЕС, 2009/125/ЕО, 2011/65/ЕС и (ЕС)2015/863.

Оригиналната ЕС Декларация за съответствие, може да се намери на <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Čeština

TP-Link tímto prohlašuje, že toto zařízení je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2009/125/ES, 2011/65/EU a (EU)2015/863.

Originál EU prohlášení o shodě lze nalézt na <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Latviešu

TP-Link ar šo paziņo, ka šī ierīce atbilst direktīvu 2014/30/ES, 2014/35/ES, 2009/125/EK, 2011/65/ES un (ES)2015/863 svariģākajām prasībām un citiem saistģtģjiem nosacģjumiem.

Orģģinģģlo ES atbģģstģģbas deklarģģciju var atrast vietnģģ <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Lietuvių

TP-Link pareiškia, kad šis prietaisas atitinka esminius reikalavimus ir kitas susijusias direktyvų nuostatas 2014/30/ES, 2014/35/ES, 2009/125/EB, 2011/65/ES ir (ES)2015/863.

Originali ES atitikties deklaracija yra <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Magyar

A TP-Link ezúton kijelenti, hogy ez a berendezés az alapvető követelményekkel és más, az idevonatkozó 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2009/125/EK, 2011/65/EU és a (EU)2015/863 irányelvek rendelkezéseivel összhangban van.

Az eredeti EU megfeleléségi nyilatkozat megtalálható a <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Polski

TP-Link deklaruje, że niniejsze urządzenie spełnia wszelkie stosowne wymagania oraz jest zgodne z postanowieniami dyrektyw 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2009/125/WE, 2011/65/UE i (UE)2015/863.

Pełna deklaracja zgodności UE znajduje się na stronie <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Română

TP-Link declară prin prezenta că acest echipament este în conformitate cu cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale directivelor 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2009/125/CE, 2011/65/UE și (UE)2015/863.

Declarația de conformitate UE originală poate fi găsită la adresa <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Slovenčina

TP-Link týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smerníc 2014/30/EÚ, 2014/35/EÚ, 2009/125/ES, 2011/65/EÚ a (EÚ)2015/863.

Originál EU vyhlásenia o zhode možno nájsť na <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Slovenščina

TP-Link izjavlja, da je naprava v skladu z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami direktiv 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2009/125/ES, 2011/65/EU in (EU)2015/863.

Izvirna izjava EU o skladnosti je na voljo na naslovu <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Hrvatski

Tvrtka TP-Link ovime izjavljuje da je uređaj u skladnosti s temeljnim zahtjevima i ostalim relevantnim odredbama direktiva 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2009/125/EZ, 2011/65/EU i (EU)2015/863.

Izvorna EU izjava o skladnosti može se pronaći na adresi <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Українська мова

Цим TP-Link заявляє, що даний пристрій відповідає основним та іншим відповідним вимогам директив 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2009/125/ES, 2011/65/EU та (EU)2015/863.

Оригінал Декларації відповідності ЄС Ви можете знайти за посиланням <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Eesti

TP-Link kinnitab käesolevaga, et see seade vastab direktiivide 2014/30/EL, 2014/35/EL, 2009/125/EÜ, 2011/65/EL ja (EU)2015/863 olulistele nõuetele ja muudele asjakohastele sätetele.

ELi vastavusdeklaratsiooni originaali leiate aadressilt <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>